

EDITORIAL

Chers amis, Pour ceux qui ne reçoivent pas la e-letter hebdomadaire, et je sais que vous êtes nombreux, c'est avec une grande tristesse que le Comité vous annonce que notre Vice-président, Mr Robert Samuel, a perdu son papa, Mr Schmouel bar Zender Samuel (zal) à l'âge de 86 ans, le samedi 2 janvier 2010. Le Comité présente toutes ses condoléances à Mad Samuel, à ses enfants et petits enfants. Les Chlochims auront lieu le Lundi 1er février 2010 à 20h à la synagogue. Difficile de faire la transition, mais Hachem ne souhaite pas que nous restions triste et nous demande de choisir la « vie ». Il convient donc de noter trois événements importants. Tout d'abord Pourim 5770. La fête pour les enfants aura lieu le Dimanche 28 Février à partir de 14h00 limitée à 25. Participation 2€. Le dimanche 11 Mars, nous aurons un Kermesse, Concours déguisement, Star Yom Hachoa très particulier. Je vous en reparlerai le mois prochain, mais noter le dès à présent dans vos agenda. Merci à tous ceux qui ont aussi répondu à l'appel pour la Tsedaka 2009-2010, afin que nos sœurs et frères les plus démunis puissent retrouver le sourire. (F.Silvera)

La communauté à travers le monde

Ce mois ci nous parlerons d'un voyage que mon frère Luc a fait au Portugal en Février 2009. Bien sur la grande synagogue de Lisbonne est bien connue, mais il a voulu aller plus loin en visitant la synagogue de Tomar.

Cette synagogue est à ce jour le Temple hébreu le plus ancien du Portugal à se trouver encore en bon état de conservation.

Bien qu'il y eut déjà une communauté juive à Tomar au moins depuis le début du XIVème siècle, comme le prouve l'inscription sur la pierre sépulcrale de la tombe de Rabbi Joseph de Tomar, décédé à Faro en l'an 1315, elle ne connut une réelle importance qu'au XVème siècle, lorsque sa synagogue fut érigée entre 1430 et 1460.

Celle-ci ne fut utilisée comme lieu de culte et de réunions des Juifs que très peu de temps. En effet, en décembre 1496, le Roi D. Manuel, sur l'insistance de sa fiancée la princesse castillane D. Isabel faisait publier un édit imposant un délai aux Juifs, jusqu'à Octobre 1497, pour qu'ils se convertissent au Christianisme ou quittent le Portugal.

Quelques Juifs acceptèrent de recevoir le baptême, d'autres y furent forcés, devenant alors les nouveaux chrétiens. Mais beaucoup, bien que baptisés, continuèrent à pratiquer la religion juive en secret et furent surnommés les « Marranos ».

A cause de l'édit de 1496, la synagogue de la communauté de Tomar fut désertée. Désaffectée du culte hébreu, elle fut rachetée par un particulier qui la vendit plus tard, vers 1516, dans l'optique d'y faire installer la prison, qui jusque là, se trouvait dans le château de la ville.

Curieusement, les Nouveaux Chrétiens de Tomar, par lettre de privilèges exceptionnels accordés par D. Manuel en 1516, ne pouvaient y être emprisonnés. Ceci s'explique peut-être du fait que la prison publique étant installée dans l'ancien bâtiment de la synagogue, y être incarcéré aurait représenté pour les anciens Juifs le dernier des affronts.

Pendant combien de temps cet édifice a-t-il été ainsi utilisé? Probablement jusqu'à l'installation de la prison, dans les locaux de la Mairie, entre 1542 et 1550.

Un document datant du XVIIème siècle atteste d'une autre utilisation dévolue à l'ancienne synagogue après qu'elle eut servi de prison. C'est là un bien curieux chapitre des anciens registres paroissiaux de l'église S. João Batisia qui nous apprend qu'il y eut dans la rue Nova une chapelle de São Bartolomeu, dans laquelle un mariage fut célébré en 1613.

Il n'a pas encore été possible de déterminer la date à laquelle elle fut profanée, mais selon João dos Santos Simões, ceci se produisit au XIXème siècle. Le 1er Juin 1885, la synagogue était une bâtisse d'un seul niveau et servait de grenier à foin. Le 10 Juin 1920, lors d'une visite d'étude du Colonel Garcez Tebeira et d'un groupe d'archéologues portugais à Tomar, le petit monument servait alors de cellier et d'entrepôt d'épicerie. Par décret du 29 Juillet 1921, l'édifice fut classé Monument National. Deux ans plus tard le 5 Mai 1923, l'éminent ingénieur et investigateur hébraïste Samuel Schwarz contractait l'engagement d'achat de l'édifice de la synagogue, afin de le préserver d'un abandon total et de dévastation. Il fit alors procéder, entièrement à ses frais, aux premiers travaux de déblaiement et de fouilles. A partir de 1933, le Comité du tourisme local essaya d'obtenir l'achat ou la cession par l'état, à titre gratuit, de l'édifice de la synagogue pour installer un Musée Luso-Hébraïque. Par manque de fonds, la transaction ne fut pas effectuée mais le problème se résolut lorsque le propriétaire de l'édifice en fit don à l'Etat portugais le 29 Mars 1939, à la condition formelle qu'y soit installé un Musée Luso-Hébraïque. La création du musée a été officialisée par dépêche ministérielle du 27 Juillet 1939.



Les petites annonces communautaires

Talmud Torah

Dates du Talmud Torah:

31 Janvier - 7 - 14 - 21 et 28 Février.

Réfoua'h Chéléma

Réfoua'h Chéléma à Mme Teboul, Mme Marlène Fitoussi, Mme Zouira Bellahsen, Mr Albert Diamant, Mr Sisso Simon et Me Zerbib.

Bar Mitzvoth



Mad Elkaïm est heureuse de vous inviter à la Bar Mitzvah de son fils Samuel à Maximilien Robespierre. Mise des téfilins le lundi 18 Février à 8h. Lecture paracha Térouma. Un grand Mazal Tov à toute la famille.



Mr Jami et Me Levy vous convient à la Bar Mitzvah de leur fils David. Mise des téfilins le **lundi 22 Février à 8h**. Lecture paracha Tetsavé le samedi 27/02. Un grand Mazal Tov à toute la famille.

Bat Mitzvah



Mr & Me Attia vous convient à la Bat Mitzvah de leur fille Esther-Léa le **samedi 13 Février** prochain. Le comité souhaite à toute la famille un grand Mazal Tov.

Disk Jockey

Jack Anim's Disk Jockey s'occupe de toutes vos soirées. Vous pouvez le contacter au : 06.26.66.09.33

DJ Chanteur

Moïse Benizri, membre de notre Communauté est maintenant DJ Chanteur. Il organise vos soirées et anniversaires. Vous pouvez le contacter au 06.62.29.02.20 ou par e-mail à l'adresse : m.benizri@sfr.fr.

Photos

Vous allez organiser une Brit mila, une Bar ou Bat Mitzvah, des fiançailles ou un mariage, Le studio Lé'haïm vous propose des formules adaptées à votre budget. Travail soigné avec une technologie de pointe. Mr J. Hofman : 06.60.7690.60. 01.72.38.04.20

E-mail : studio.lehaim@gmail.com
Site : <http://sites.google.com/site/studiolehaim>

Horaires Chabbat

Vendredi soir : 17h30
Samedi matin : 09h20
Samedi après-midi : 1h30 avant sortie Chabbath.

Des cours sont donnés par S. Lasry et E. Méguira tous les samedis après-midi vers 16h00.

Dimanche Cha'harit à 8h - Du lundi au Jeudi Arvith à 19h30



Les rendez-vous religieux du mois

	Date en français	Date en hébreu	Entrée Chabbat	Sortie Chabbat
Fête des garçons	04-02-2010	20 Chevat	-	-
Ytro	06-02-2010	22 Chevat	17h36	18h46
Michpatim	13-02-2010	29 Chevat	17h48	18h57
Veille R. Hodech Adar	13-02-2010	29 Chevat	-	-
Roch Hodech Adar (1er jour)	14-02-2010	30 Chevat	-	-
Roch Hodech Adar (2ème jour)	15-02-2010	01 Adar	-	-
Térouma	20-02-2010	06 Adar	17h59	19h07
Jeûne Esther	25-02-2010	11 Adar	06h08	19h06
Tétsavé	27-02-2010	13 Adar	18h10	19h18
Veille Pourim	27-02-2010	13 Adar	-	-
Pourim	28-02-2010	14 Adar	-	-

Lecture de la Méguila :

Samedi soir 27/02 à partir de 19h30 et

Dimanche matin 28/02 à partir de 08h00



Pourim et les gâteaux :

La pâtisserie la plus courante à Pourim est connue sous le nom d'oreilles d'Aman. C'est une sorte de petit chausson triangulaire, généralement fourré de graines de pavot. On ne sait guère d'où vient ce nom et les suppositions vont bon train. Pour certains, c'est le tricorne que portait Aman qui est ainsi ridiculisé. D'autres rapportent un Midrash qui décrit Aman s'insinuant dans les archives du roi, "tout courbé, la tête recouverte et les oreilles basses". En yiddish, les "oreilles d'Aman" se disent *Homen Tashen* ("poches d'Aman") ce qui ouvre la porte à un jeu de mot fondé sur le verbe hébreu *Tash* (affaiblir). On dit ainsi d'Aman que sa force s'est affaiblie (*Tash ko'ho*) et qu'il n'est plus à même de faire du mal aux Juifs. Mais une des explications les plus vraisemblables est que les *Homen Tashen* sont une déformation (volontaire) de *Mahn Tashen*, qui désigne tout simplement, en yiddish, le chausson au pavot ! Une autre pâtisserie de Pourim s'appelle, en yiddish également, les *kreple'h* : il s'agit, là aussi, d'une sorte de chausson triangulaire, mais fourré de viande hachée. Pourquoi en mange-t-on à Pourim ? Une des explications assez savante nous est proposée, fondée sur des initiales : Kippour, Hoshana Rabba et Pourim sont trois fêtes où il était coutume de frapper ou de se frapper. En effet, à Yom Kippour certains fidèles se faisaient donner 39 coups de lanières pour les aider à se repentir de leurs péchés; à Hoshana Rabba on frappe sur le sol un bouquet de feuilles de saule, comme expiation finale des fautes de l'année écoulée; à Pourim on frappe les pupitres de la synagogue lors de la lecture de la *Meguilah*, pour conspuer Aman chaque fois que son nom est prononcé.



Pourim 5770



Rappel:

La fête de Pourim est le 14 Adar, et est précédée la veille, du jeûne d'Esther, en souvenir des trois jours de jeûne observé par Esther et tous les juifs avant que cette dernière n'aille demander grâce au roi pour son peuple. A l'issue du jeûne, après l'office du soir, on lit à la synagogue le livre ou le rouleau d'Esther (Méguila

Esther), lecture renouvelée le lendemain matin. Au nom d'Aman les enfants agitent leurs crécelles et font du bruit. Il est d'usage d'envoyer, le 14 Adar de menus cadeaux aux proches et aux pauvres : "C'est pourquoi les juifs (...) font du quatorzième jour du mois d'Adar un jour de joie, de festin, un jour de fête, et s'envoient réciproquement des cadeaux. (Esther, IX, XIX).

Le mot « POUR » trouve, semble-t-il, son origine dans la langue perse, et, à en croire le Livre d'Esther, il signifie "sort", et, au pluriel (Pourim) "les sorts". Le sort qui a ainsi servi à nommer notre fête est le mauvais sort qu'Aman voulait réserver aux Juifs de Perse, ses contemporains.

En hébreu, la racine P-R est proche de la racine P-R-R (leporer), dont le sens est diviser, briser, réduire en miettes. On emploie également la racine P-R dans le sens de rompre (...une alliance, un mariage, une grève).

Dans son sens premier, le terme pour signifie : "petites pierres, gravier". Ce nom rappelle la très ancienne coutume de tirer au sort en jetant des pierres de petites dimensions. Pourim qui signifie donc « sorts » est la fête du renversement : renversement de situation pour les juifs, inversion de l'ordre ordinaire lorsque Aman, le puissant conseiller, est contraint de faire honneur au simple juif Mardoché, en le promenant vêtu des plus beaux atours du roi; celui qui devait être tué est honoré (Mardoché), celui qui devait être honoré (Aman) est tué. Ainsi, se sont installés des usages conformes à l'esprit de cette fête (jeu de hasard, déguisements, etc...). On se départit du sérieux habituel, et on prend même le contrepied de certaines habitudes : dans un passage du traité talmudique Méguila, il est conseillé de s'enivrer jusqu'à ne plus savoir si on est en train de bénir Mardoché ou de maudire Aman.

AUJF Tsedaka

Cette année vous avez été 29 à participer à l'Appel National pour la Tsedaka. La recette s'est élevée à **2677.80€** (Pour rappel l'année dernier vous avez été 33 à participer pour un montant de 2176€). Un grand merci.



Fête de Pourim

ב"ה

Lecture de la Méguila
1^{er} lecture : Samedi 27 février 19h30
2^{ème} lecture : Dimanche 28 février 08h00
À la synagogue



ENTREE GRATUITE.
VENEZ
NOMBREUX

Dimanche 28 février à partir de 14h
Concours de déguisement avec prix !!
Tous les enfants de 1mois à 99 ans
devront venir déguiser
Salle du Chalet du Vélodrome
Rue M. Robespierre

Tombola avec de nombreux lots dont :
Un aspirateur vapeur,
Des mezouzoth,
Un ensemble de sacs de voyage.

2€ le billet de tombola
5€ les 4



Buffet GRATUIT
• Gâteaux,
• Boissons,
• Bonbons....

A.C.I.A. – 3, Avenue Clermont Tonnerre 93600 Aulnay sous Bois

ב"ה



APPEL à la mobilisation



C'est sur ce type d'affiche bien connu que j'ai décidé de lancer un **appel à la Communauté**. Nous avons pu, grâce à une petite dizaine de personnes, faire les Offices du matin (Chaharit) durant les congés de fin d'année 2009 et aussi durant les chiva de Mr Schmouel bar Zender SAMUEL (zal). Quelques uns ont lancé l'idée de continuer, mais cela n'a pas pris. Beaucoup de raisons invoquées (travail, grâce matinée etc...). Alors en y réfléchissant, je me suis dit pourquoi pas essayer la prière du soir (Arvith). La nuit tombant tôt, nous pourrions organiser un **office à 19h30** précis. L'office ne dure qu'un quart d'heure, mais cela permettra de redonner cet élan qui a été insufflé fin 2009. Je vous attends nombreux, et cela s'applique aussi à tous les jeunes et adolescents qui viennent de faire leur bar mitzvah, à compter du **25 Janvier 2010** à la synagogue.

Machia
Now



IMPORTANT

Grâce à Hachem, nous allons durant ce mois de Février célébrer des Bar et Bat Mitzvoths.

Le Comité vous rappelle, qu'il est STRICTEMENT INTERDIT d'apporter des aliments cuisinés ou même préparés (exemple toast) à la maison. Faites appel à un traiteur « cacher ».

Tous les produits doivent provenir d'une épicerie cacher.

Notre cuisine n'est PAS HALAVI.

Vous avez la possibilité d'utiliser la vaisselle mise à votre disposition qu'après autorisation du Comité.

Il en est de même pour les Kiddouch et les Séoudoth Chlichite ...

Nous vous remercions d'avance.

Le Comité de l'A.C.I.A.